

Siunnersuummut oqaaseqaatit

## Oqaaseqaatit nalinginnaasut

### 1. Aallarniut

Akilerartarnermi inatsisit inuiaqatigiinni ineriartornermut naapertuuttumik nutarterneqarlutilu naleqqussarneqarnissaat inatsisissatut siunnersuutip matuma siunertaraa.

Inatsisissatut siunnersuutip immikkoortuata 1-ip imaraa inuit ernianut aningaasartuutininik tamakkiisumik ilanngaateqarsinnaanerisa atuutilerseqqinneqarnissaanik siunnersuut. Naalakkersuisooqatigiit naalakkersuisooqatigiinnissamik isumaqatigiinniuteqarnerminni isumaqatigiisutigaat pigisamik aalaakkaasumik pisinermi taarsigassarsiat erniaat tamakkiisumik ilanngaatigineqarsinnaasariaqartut.

Siunnersuummi immikkoortut 2-miit 6-imut aaqqissuussinermut ”carry back”-imik taaneqartartumut tunngasuupput. Amigartoorutit ilanngaatigineqarsimangitsut qinnuteqartoqarneratigut ukiuni siusinnerusuni sinneqartoorutinit ilanngaatigineqarsinnaanissaat akilerartarnermi inatsisikkut immikkut periarfissiisutaavoq. Suliffeqarfik ukiuni siusinnerusuni akileraaruteqaataasussanik sinneqartooruteqarsimappat suliffeqarfiup, ukiumi aningaasarsiorfiusumi ataatsimi arlaqartuniluunniit amigartoorutit ukiuni siusinnerusuni sinneqartoorutinit ilanngaatigisinnaavai. Taamaaliortoqarneratigut akileraarutit akilerneqarsimasut utertinneqartussaapput. Aaqqissuussineq taamaattoq akileraarutitigut isertitassat nalorninarsinerannik kinguneqarpoq aammalu selskabit piffissami sivisoorujussuarmi akileraarutinit akiliinaveersaarnissaannut periarfissiilluni. Selskabit aatsitassarsiortut uuliasiorutullu kiisalu tamakku malitsigisaannik ingerlatat il.il. amerliartornerat ilutigalugu, Namminersorlutik Oqartussat kommunillu akileraarutitigut isertitassaasa ilanngaatit amerlassusiinit angissusiinillu nalornisarsisilluinnarneqalernissaat naatsorsuutiginerariaqarpoq.

Siunnersuummi immikkoortunut 7-imut 8-imullu tunngaviuvoq sulisitsisut akileraarutit A-t pillugit nassuiaatit maanna tunniuttartussaammatigut qaammatip ulluisa 10-anni, akileraarutilu A-t unerartissimasatik akilertartussaallugit qaammatip ulluisa 20-anni. Akileraaruseriffiup sulisitsisunut akiligassiisutininik nassiussinissani qaammatit ulluisa 10-anniit 20-annut angumerisinnaangimmagu sulisitsisut akileraarutininik A-nik akileraaruseriffimmut akiliinissartik nammineerlutik isumagisariaqartarpat. Akileraaruseriffiup akiliinerit tamakku eqqortumik nalunaarsornerinut naatsorsuutinullu allattornerinut nalunaaquttap akunnerpassui atortarpai. Nassuiaatit tunniunneqarneranniit akileraarutit A-t akilerneqarnissaannut piffissamik sivitsuinikkut akileraaruseriffik periarfissaqalissaq akileraarutininik A-nut akiligassanngorsimasunut akiliiffissanik sulisitsisunut nassiussuinissaminut. Akiliiffissat taakku sulisitsisunit atornerpata akileraaruseriffiup piffissarujussuaq akileraarutininik A-nik nalunaarsuineranut naatsorsuutinullu allattuineranut atortariaqartagaa sivikillisuarsuussaaq.

## 2. Inatsisissatut siunnersuutip imarisai

Inuit ernianut aningaasartuutaannik tamakkiisumik ilanngaateqarsinnaanerup atuutilerseqqineqarnissaa siunnersuutaavoq. Allaffissornermut nakkutilliinermullu tunngasut pissutigalugit aalajangerneqarpoq inunnut taarsigassarsisiteriaatsit assigiinngitsut suuneri malillugit immikkoortiterneqassanngitsut, taamaattumillu siunnersuutigineqarluni inuit ernianut aningaasartuutaasa suugalulluunniit tamarmik aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneqarneranni siusinnerusukkutuulli ilanngaatigineqarsinnaanissaat.

Aamma siunnersuutaavoq "carry back" pillugu maleruagassat atorunnaarsinneqassasut. Carry back-imik aalajangersakkap kingunerisaanik akileraaruseriffiup piunasaqaatit aalajangersimasut piunasaqaatigiitigalugit akuersissutigisinnaavaa amigartoorutit ukiuni aningaasarsiorfiusuni tulliuuttuni tallimani ilanngaatigineqarsinnaanngikkaangata amigartoorutit taakku ilanngaatigineqarsimannngitsut ukiuni aningaasarsiorfiusuni siuliini tallimani qaninnerni ilanngaatigineqarsinnaanissaat. Atorunnaarsitsinerup kingunerissavaa akileraaruseriffik 1. december 2013 aallarnerfigalugu "carry back"-imik akuersissuteqarsinnaajunnaassasoq. Taamaalillutik ulloq taanna nallertinnagu qinnuteqaataajunnartut naammassillugit suliarineqarsimannngikkunik atortuutinneqassanngillat. "Carry back"-imik akuersissuteqarfigineqarnissamik qinnuteqaat 1. december 2013 nallertinnagu itigartinneqarsimappat, aalajangiineq akileraaruserinerimik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni maleruagassat nalinginnaasut naapertorlugit Skatterådimut naammagittaalliuutigineqarsinnaavoq.

Aammattaaq siunnersuutaavoq akileraarutininik A-nik aamma iluanaarutisianit akileraarutininik akiliinissamut piffissaliussap ullunik 8-nik kinguartinneqarnissaa. Kinguatitsinikkut akileraaruseriffiup akileraarutininik A-nik akiligassiisarnermik suliaqarnera pitsanngorsarneqassaaq, akileraarutimmi A-t akiligassanngorsimasut pillugit akiligassiissutit sulisitsisunut unerartissusaatitaasunut nassiussorneqarsinnaalissammata.

<b><u>Siunnersuutip inatsimmut atuuttumut sanilliunneqarnera</u></b>	
<i>Oqaasertalersornera atuuttoq</i>	<i>Siunnersuut</i>
	<b>§ 1</b> Aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 12, 2. november 2006-imeersumi, Inatsisartut inatsisaatigut nr. 9, 3. december 2012-imeersukkut kingullermik allanngortinneqartumi makku allannguutigitinneqarput:

<p><b>§ 15.</b> Imm. 5. Aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ernianut aningaasartuutit, imm. 1-imiit imm. 3 ilanngullugu pineqartut akiligassanngorsimasut 90 procentii ilanngaatigineqarsinnaapput. Aningaasartuutit namminersorluni inuussutisarsiornermik ingerlatamut attuumassuteqarpata, oqaaseqatigiinni siullermi killiliineq atuutsinneqassanngilaq.</p>	<p><b>1. § 15, imm. 5, atorunnaarpoq.</b></p>
<p><b>§ 24, imm. 1.</b> Aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilanngaatigineqarsinnaapput: 1) [...] 2) [...] 3) akiitsut erniaat taakkununngalu atatillugu sullissinnermut matussutissatut ingerlaavartumik ernialiuttakkat (løbende provisioner), taamaattorli takuuk § 15, imm. 4 aamma 5.</p>	<p><b>2. § 24, imm. 1, nr. 3, ima oqaasertaqasaaq:</b></p> <p>”3) akiitsut erniaat taakkununngalu atatillugu sullissinnermut matussutissatut ingerlaavartumik ernialiuttakkat (løbende provisioner), taamaattorli takuuk § 15, imm. 4.”</p>
<p><b>§ 30.</b> <i>Imm 6.</i> Ukiumi aningaasarsiorfiusumi amigartoorutit imm. 1-imi taaneqartutut ukiuni tallimani tulliuuttuni atorneqarsinnaanngippata akileraaruseriffiup akuersissutigisinnaavaa, tamatumunngalu immikkut piumasaqaatinik aalajangersaasinnaalluni, amigartoorutit atorneqanngitsut taamaattut aningaasarsianit akileraaruteqaataasussanit ukiuni aningaasarsiorfinni tallimani siulianeersuni ilanngaatigineqarsinnaasut. Piffissap taassuma iluani ilanngaat taamaattoq taamaallaat ukiumut aningaasarsiorfimmuut siusinnerusumut nuuneqarsinnaavoq aningaasarsianut akileraaruteqaataasussanut ukiumi kingusinnerusumi atorneqarsinnaanngippat. Oqaaseqatigiinni siullerni aappaannilu taaneqartut atuupputaaq akileraartartup uppersarsinnaappagu</p>	<p><b>3. § 30, imm. 6, atorunnaarpoq.</b></p> <p>Imm. 7 aamma 8 matuma kingorna tassaalerput imm. 6 aamma 7.</p>

<p>amigartoorutit imm. 1-imi maleruagassat naapertorlugit atorneqarsinnaangitsut. Imm. 2-miit 5-imut piunasaasut atuupputtaaq amigartoorutit ukiunut aningaasarsiorfi-usunut siuliinut nuunneqartillugit. Annertunaarlugit akileraarutitut akiliutit utertinneranneranni ajunngitsorsiaaqaartinneqassanngillat erniaqartinneqassanatillu, takukkit akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni §§-it 25 aamma 27.</p>	
<p><b>§ 30.</b> <i>Imm. 7.</i> Imm. 3-miit 6-imut aalajangersakkat atuupputtaaq selskabinut il.il., § 1, imm. 1, nr. 4-miit 13-imut taaneqartutut ittunut.</p>	<p><b>4. § 30, imm. 7-imi, imm. 6-inngortumi allasimasooq</b> ”imm. 3-miit 6-imut” allanngortinneqarpoq ima: ”imm. 3-miit 5-imut”.</p>
<p><b>§ 31.</b> <i>Imm. 2.</i> Amigartoorutilli imm. 1-imi pineqartut, § 30, imm. 1, 3 aamma 6-imi maleruagassat naapertorlugit, ukiumut aningaasarsiorfiusumut kingusinnerusumut ingerlatsivimmi tassanerpiaq aningaasarsianit sinneqartoorutaasunit ilanngatissanngorlugit nuunneqarsinnaapput.</p>	<p><b>5. § 31, imm. 2, ima oqaasertaqassaaq:</b> ”<i>Imm. 2.</i> Amigartoorutilli imm. 1-imi pineqartut, § 30, imm. 1 aamma 3-imi maleruagassat naapertorlugit, ukiumut aningaasarsiorfiusumut kingusinnerusumut ingerlatsivimmi tassanerpiaq aningaasarsianit sinneqartoorutaasunit ilanngatissanngorlugit nuunneqarsinnaapput.</p>
<p><b>§ 52.</b> <i>Imm. 7.</i> Kattunnerup nalaani Selskabit arlaat ukiup kattuffiusup siuliini amigartooruteqarsimappat amigartoorutit taakku, selskabimi unittumi imaluunniit ingerlaqqittumi isertitat akileraaruteqaataasussanit ukiunut siuliinut qaninnernut tallimanut uterluni ilanngaatinneqarsinnaangillat, tassa § 30, imm. 6-imi aalajangersagaq apeqqutaatinnagu.</p>	<p><b>6. § 52, imm. 7, ima oqaasertaqassaaq:</b> ”<i>Imm. 7.</i> Selskabit kattunneranni taakku arlaat ukiup kattuffiusup siuliini amigartooruteqarsimappat amigartoorutit taakku, selskabip unittup imaluunniit ingerlaqqittup ukiut siuliini tallimani qaninnerni aningaasarsiaanit akileraaruteqaataasussanit ilanngaatinneqarsinnaangillat.”</p>
<p><b>§ 81, imm. 1.</b> Aningaasat, unerartitsisussaataasup qaammatisiutit malillugit qaammammi unerartissimasai, qaammatip tulliata aallaqqaataani akiligassanngussapput piffissaagallartillugu akiliinissamut kingusinnerpaamik qaammatip akiliiffissaasup 20-ani killeqarluni. Piffissa-</p>	<p><b>7. § 81, imm. 1, oqaaseqatigiit siulliit ima oqaasertaqassapput:</b> ”Aningaasat unerartitsisussaataitap qaammatisiutit malillugit qaammammi unerartissimasai qaammatip tulliata aallaqqaataani akiligassanngussapput, piffissaagallartillugu akiliiffissaq kingulleq tassaalluni qaammatip</p>

<p>gallartillugu kingusinnerpaamik akiliiffissaq sapaataappat nalliuttuuppalluunniit imaluunniit arfininngorneruppat, piffissarititaasoq ulluinnaasumut tullermut sivitsorneqassaaq.</p>	<p>akiligassanngorfiup ulluisa naggataat.”</p>
<p><b>§ 88, stk. 1.</b> Selskabip iluanaarutinit akileraarutit unerartitaasut, iluanaarutinit tunniussinissamik pisassanngortitsinermilluunniit aalajangiinerup ulluata qaammataata tulliaata 20-ani akileraruseriffimmut akilernissaat isumannaasavaa. Aningaasanik agguagarsisitsineq ataatsikkut pineqarpat, iluanaarutinit akilerarutinit unerartitat kingusinnerpaamik akilerneqassapput nalunaarnissamut piffissaliunneqartup qaangiunnerata qaammataata tulluta 20-ani. Piffissaagallartillugu ulloq akiliiffissaq sapaataappat nalliuttuuppalluunniit imaluunniit arfininngorneruppat, piffissaliunneqartoq ulluinnaasumut tullermut sivitsorneqassaaq.</p>	<p><b>8. § 88, imm. 1, oqaaseqatigiit siulliit aamma aappaat</b> ima oqaasertaqassapput: ”Iluanaarutisianit akileraarutit unerartitat selskabip, qaammatip iluanaarutisianik tunniussinissamik pisassanngortitsinissamilluunniit aalajangiiffiusup kingusinnerpaamik ulluisa naggataanni akileraruseriffimmut akilissavai. Aningaasaatinik agguassineqarpat iluanaarutisianit akileraarutit unerartitat, nalunaqqusilluni killiliussap qaangiunnerata kingorna qaammatip kingusinnerpaamik ulluisa naggataanni akilerneqassapput.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 2</b></p> <p>Inatsisartut inatsisaat atortuulissaaq ulloq 1. januar 2014, taamaattorli tak. imm. 2. <i>Imm. 2. § 1, nr. 3-miit 6-imut, akuersissutitut 1. december 2013 sioqqullugu nalunaartigineqarsimangitsunut atuutissapput.</i></p>

### 3. Pisortanut aningaasatigut allaffissornikkullu sunniutissai

#### *Carry back*

Carry back pillugu maleruagassat atorunnaarsinneqarnerat aningaasatigut massakkorpiaq anikitsuinnarmik sunniuteqassangatinneqarpoq. Piffissaq ungasinnerusoq eqqarsaatigalugu aammalu piffissami aningaasarsiornerup appararfiani maleruagassat pisortanut aningaasatigut annertuumik oqimaatsumillu kinguneqaratarsinnaapput.

Atorunnaarsitsineq allaffissornikkut taasarialinnik sunniuteqassangatinneqanngilaq.

#### *Erniat ilanngaatigineqarnerat*

Inuit ernianut aningaasartuutunik ilanngaateqarsinnaanerannik killiliinerup atorunnaarsinneqarnera akileraarutitigut isertitassat 10 mio. kr.-inik ikilissutigissavaat, taakkunanga 75 procentit missingi kommunit annaassallugit.

Atorunnaarsitsineq Akileraartarnermut Aqutsisoqarfiup tamatuminnga nakkutilliineranut oqilisaataassaaq.

#### *Akiliisarnerup kinguartinneqarnera*

Nassuiaammik tunniussinnermiit akileraarutunik A-nik aamma iluanaarutisianit akileraarutunik akiliinissamut piffissamik ullut qulit missaannik sivitsuineq Akileraartarnermut Aqutsisoqarfiup nalunaarsuinerumut naatsorsuutinullu allatuinerumut piffissarujussuarmik maannakkut atuisarneranik annertuumik sivikillisitsissaaq. Kinguartitsineq sulisutigut ukiumut atorfinnik 3-nik sipaarfiussaaq, suliaassat allat naammassiniarneqarnerannut nuunneqarsinnaasut, tassungalu ilutigitillugu aamma sulineq pitsaanerulissalluni.

Kinguartitsineq landskarsip erniatigut 4,5 mio. kr.-it missinginik annaasaqaatigissavaa. Landskarsip erniatigut annaasassaasa amerlaqataat inuussutissarsiutunik ingerlataqartut erniatigut iluanaarutigissavaat.

#### **4. Inuussutissarsiutunik ingerlataqartunut aningaasatigut allaffissornikkullu sunniutissai**

##### *Carry back*

Atorunnaarsitsineq inuussutissarsiutunik ingerlataqartunut aningaasatigut allaffissornikkullu maassakkorpiaq annikitsuinnarmik sunniuteqassaaq.

##### *Erniat ilanngaatigineqarnerat*

Siunnersuut inuussutissarsiutunik ingerlataqartunut sunniuteqartussaangilaq.

#### *Akiliisarnerup kinguartinneqarnera*

Siunnersuut inuussutissarsiutunik ingerlataqartut erniatigut 4,5 mio. kr.-inik iluanaarutigissavaat, inuussutissarsiutinillu ingerlataqartunut allaffissornikkut sunniuteqartussaangilaq.

#### **5. Avatangiisinut, pinngortitamut inuillu peqqissusiannut sunniutissai**

Siunnersuut avatangiisinut pinngortitamulluunniit sunniuteqartussaananilu inuit peqqissusiannut sunniuteqartussaangilaq.

#### **6. Innuttaasunut sunniutissai**

Erniat ilanngaatigineqarsinnaaneranik killiliinerup atorunnaarsinneqarnissaanik siunnersuut inuit taarsigassarsimasut 10 mio. kr.-inik akileraarutitigut sipaaruteqarnissaannik kinguneqassaaq.

Siunnersuut taassuma saniatigut innuttaasunut allanik sunniuteqartussaangilaq.

## **7. Sunniutissai pingaarutillit allat**

Inatsissatut siunnersuut pingaarutilinnik allanik sunniuteqartussaangilaq.

## **8. Oqartussaasunik aamma soqutigisaqaqatigiinnik il.il. tusarniaaneq**

Siunnersuut 2013-imi piffissami 24. juni-miit 25. juli-mut ukununga tusarniaassutigineqarpoq:

KANUKOKA, Kalaallit Nunaanni Sulisitsisut Peqatigiiffiat (GA), Nunaqavissut Suliffiutillit Kattuffiat (NUSUKA), Sulinermik Inuussutissarsiuqartut Kattuffiat (SIK), KPMG Grønland, Deloitte aamma Grønlands Revisionskontor, Inussutissarsiornermut, Aatsitassaqaqarnermut Sulisoqarnermullu Naalakkersuisoqarfik, Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinerimullu Naalakkersuisoqarfik, Ineqarnermut, Pinngortitamut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik.

Tusarniaanermi piffissaliussap naanerani akissutisiffigineqarsimapput Aalisarnermut, Piniarnermut Nunalerinerimullu Naalakkersuisoqarfik, Ineqarnermut, Pinngortitamut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik, KANUKOKA, SIK kiisalu Kalaallit Nunaanni Sulisitsisut Peqatigiiffiat (GA).

Tusarniaanermi akissutigineqartut makkuninnga oqaaseqaateqarfineqarput:

GA-p ernianut akiliutit ilanngaatigineqarsinnaanerisa killilerneqarnerata atorunnaarsinneqar-nissaa pillugu siunnersuut taamatut isikkoqartillugu iluarisimaarnerarparaa, taamaaliornerup – suliffissaqartitsiniarnermut iluaqutaajutigisumik – naammineerluni illuutiliorusunneq siuar-sassammagu. Aammattaaq akileraarutit A-t iluanaarutisianillu akileraarutit akilerneqarfissaasa kinguartinneqarnissaat, allaffissornikkut sulinermi sipaaruteqarnissaq pisarissersuinerlu eq-qarsaatigalugit GA-p tulluurtuusorinartippaa.

Ernianut aningaasartuutit ilanngaatigineqarsinnaanerininik killiliinerimik atorunnaarsitsiner-mut atatillugu kommunit ataatsimoortumik tapiissutitigut taarsiiffigineqarnissaat KANUKOKA-p naatsorsuutigaa.

*Siunnersuutip matuma kingunerisassai ataatsimoortumik tapiissutit pillugit isumaqatigiinni-arnerni, killiliinerup atuutilersinneqarneranisuuilli ilanngunneqarumaarput.*

Qeqqata Kommuniata akissutaa KANUKOKA-p ilanngussimavaa.

*Qeqqata Kommuniata tusarniaanermut akissutaa siunnersuummut toqqaannartumik oqaaseqaatinik imaqqanngilaq.*

Taakku saniatigut siunnersuummut oqaaseqaatinik tunniussisoqqanngilaq.



## **Inatsisissatut siunnersuummi aalajangersakkanut ataasiakkaanut oqaaseqaatit**

### **§ 1-imut**

Nr. 1-imiit 2-mut

§ 15, imm. 5-ip atorunnaarsinneqarnissaa siunnersuutigineqarpoq. Ernianut aningaasartuutit akiligassanngorsimasut aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneqarneranni 100 procentimik ilanngaatigineqarsinnaapput.

Nr. 3-miit 6-imut

”Carry back” pillugu maleruagassat atorunnaarsinneqarnissaat siunnersuutaavoq.

Atorunnaarsitsinerup kingunerissavaa akileraaruseriffiup 1. december 2013 aallarnerfigalugu ”carry back”-imik akuersissuteqarsinnaajunnaarnissaa. Taamaalillutik ulloq taanna nallertinnagu qinnuteqaataajunnartut naammassillugit suliarineqarsimangikkunik atortuutinneqassanngillat. ”Carry back”-imik akuersissuteqarfigineqarnissamik qinnuteqaat 1. december 2013 nallertinnagu itigartinneqarsimappat, aalajangiineq akileraaruserinermik ingerlatsineq pillugu Inatsisartut inatsisaanni maleruagassat nalinginnaasut naapertorlugit Skatterådimit naammagittaalliutigineqarsinnaavoq.

Nr. 7-imiit 8-imut

Aammattaaq siunnersuutaavoq akileraarutinik A-nik aamma iluanaarutisianit akileraarutinik akiliiffissatut piffissaliussap ullut 10-t missaannik kinguartinneqarnissaa. Taamaalilluni piffissaagallartillugu akiliiffissaq kingulleq tassaalissaaq qaammammi akiligassanngorfiini qaamatip ulluisa naggataat.

### **§ 2-mut**

Inatsisip 1. januar 2014-imi atuutilernissaa siunnersuutaavoq. Taamaattorli carry backip atorunnaarsinneqarnera pillugu maleruagassat akuersissutinut 1. december 2013 nallertinnagu nalunaarutigineqarsimangitsunut atuunnissaat siunnersuutaavoq.